



SENADO FEDERAL
Gabinete Senador Angelo Coronel

REQUERIMENTO Nº DE

Senhor Presidente,

Requeiro, nos termos do art. 40 do Regimento Interno do Senado Federal, em face do que dispõe o art. 55, III, da Constituição Federal, licença para desempenhar missão no exterior, com ônus para o Senado Federal, em Astana, Taldykorgan, Khorgos e Almaty - no Cazaquistão, de 22/09/2023 a 29/09/2023, **a fim de participar de delegação parlamentar do Senado Federal que visitará o Cazaquistão**, conforme os seguintes documentos anexos: Convite da Embaixada, Programação Viagem, Ofício de Solicitação à Presidência e SIGAD 00100.156290_2023 - Autorização Presidente do Senado.

Comunico, nos termos do art. 39, I, do Regimento Interno do Senado Federal, que estarei ausente do País de 21/09/2023 a 01/10/2023, para desempenho desta missão.

JUSTIFICAÇÃO

O Grupo Parlamentar Brasil Cazaquistão (GPCAZAQUISTÃO) foi instituído pela Resolução do Senado Federal nº 16 de 2015 como serviço de cooperação interparlamentar e com a finalidade de desenvolver relações bilaterais entre os poderes legislativos das duas nações. o Grupo Parlamentar já teve a oportunidade de acompanhar como observadores as eleições no Cazaquistão no ano de 2019. Dessa vez, a pretendida visita a convite da Embaixada daquele país tem o objetivo de representar o Senado Federal na Segunda Reunião do Grupo Interparlamentar de Amizade Cazaquistão-Brasil, bem como estreitar conversas com o Presidente do Senado da República do Cazaquistão, Exmo.



Sr. M. Ashimbayev, e ainda visitar as instalações do Centro Internacional para a Cooperação Transfronteiriça “Khorgos”. Reconhecendo a importância do Cazaquistão no cenário geopolítico da região e o sempre necessário conhecimento das realidades dos países democráticos mundo a fora é que pugno pelo deferimento da licença pretendida.

Sala das Sessões, 15 de setembro de 2023.

Senador Angelo Coronel
(PSD - BA)
Membro Titular do GPCAZAQUISTÃO



Assinado eletronicamente, por Sen. Angelo Coronel

Para verificar as assinaturas, acesse <https://legis.senado.gov.br/autenticadoc-legis/2879210223>



**Embaixador da
República do
Cazaquistão no Brasil**



Brasília, 15 de setembro de 2023
No. 30-16/663

Exmo. Sr. Senador Coronel,

Cumprimento-o cordialmente e tenho a honra de convidar a Vossa Excelência e a outros membros da delegação do Senado do Parlamento Brasileiro para visitar o Cazaquistão **no período de 22 a 29 de setembro deste ano.**

Tenho o prazer de anunciar que o Presidente do Senado da República do Cazaquistão, Exmo. Sr. M. Ashimbayev, receberá vossa distinta delegação em 25 de setembro. No mesmo dia está agendado a Segunda Reunião do Grupo Interparlamentar de Amizade Cazaquistão-Brasil, além de um jantar oficial organizado pelo Senado do Parlamento da República do Cazaquistão.

Nos dias 26 e 27 de setembro, convidamos a delegação a visitar o Centro Internacional para a Cooperação Transfronteiriça "Khorgos" e realizar uma reunião com o Governador da região de Jetysu B. Isabayev na cidade de Taldykorgan.

A agenda de vossa visita ao Cazaquistão, bem como a agenda de negociações no Senado do Parlamento da República do Cazaquistão, encontram-se em anexo.

Acreditamos que vossa visita ao Cazaquistão será realizada às custas do Parlamento do Brasil. Na cidade de Taldykorgan, a recepção e acompanhamento até o Centro Internacional de Cooperação Fronteiriça "Khorgos" será realizada com o apoio organizacional do Governo da região de Jetysu.

Agradecemos antecipadamente vossa decisão de visitar o Cazaquistão durante estas datas e teremos o maior prazer em fornecer toda a assistência possível durante vossa estadia no país.

Anexo: acima mencionado, 2 p.

Atenciosamente,

EMBAIXADOR

Bolat NUSSUPOV

**Exmo. Sr. Angelo Mario Coronel de Azevedo Martins,
Senador Federal da República Federativa do Brasil**



PROGRAM
visit of senators of the Federal Republic
Brazil to Kazakhstan
(Astana, Taldykorgan, Khorgos, Almaty)

September 22-29, 2023

September 22 - 24

- Arrival in Astana
- hotel accommodation

September 25
(Monday)

- Private breakfast
- specify* - **Meeting with the Chairman of the Senate of the Parliament of the Republic of Kazakhstan**
M. Ashimbaev
- specify* - **The second meeting of the inter-parliamentary friendship group "Kazakhstan - Brazil"**
(Chico Rodrigues, Esperidiao Amim, Jaques Wagner, Otto Alencar, Jose Ricardo da Costa e Silva)
- specify* - Official dinner on behalf of the Parliament of the Republic of Kazakhstan

September 26
(Tuesday)

- Private breakfast
- Departure and arrival at the airport of Astana
- 13:00 – 14:45 - Departure and arrival in Taldykorgan
(Flight IQ-429, Qazaq Air)
Mayor office
- specify* - **Meeting with governor of the region Zhetysu**
B.Isabayev



**September 27
(Wednesday)**

- Departure and arrival at the International Center for Cross-Border Cooperation "Khorgos"
Distance: 326 km from Taldykorgan (3 hours)
By car of mayor's office
- specify* - **Meeting with the Deputy Chairman of the Board of ICBC "Khorgos" - KHORGOS B. Abdykadyrov**
- being worked out* - **Visit and inspection of the ICBC "Khorgos" - KHORGOS**
- Departure and arrival in Almaty
(by car 337 km, 4 hours)
By car of mayor's office
- Hotel accommodation

**September 28
(Thursday)**

- City tour, cultural program
- specify* - **Meeting with the company "WEG"**
(Presentation of invest project in Kazakhstan)

**September 29
(Friday)**

- 04:25* - Flight to Brazil
Almaty - Doha - Sao Paulo - Brasilia
(Flight: QR390 Qatar Airways)



PROGRAMA
da visita dos Senadores da República Federativa do Brasil
à Astana e à região de Jetysu

22-29 de setembro de 2023

22 - 24 de setembro		
	-	Chegada à Astana
	-	Chegada no hotel
25 de setembro (segunda-feira)		
	-	Café da manhã
a ser confirmado	-	Encontro com o presidente do Senado Maulen Ashimbayev
a ser confirmado	-	Segunda reunião dos grupos parlamentares de amizade
a ser confirmado	-	Almoço oficial oferecido pelo Parlamento do Cazaquistão
26 de setembro (terça-feira)		
	-	Café da manhã
	-	Saída e chegada no aeroporto de Astana
13:00 – 14:45	-	Partida e chegada na cidade de Taldykorgan (Voo IQ-429, Qazaq Air) Preço: 25.000 tenge por pessoa, só ida
a ser confirmado	-	Reunião com o Governador da região de Jetysu, B. Isabayev
27 de setembro (quarta-feira)		
	-	Partida e chegada ao Centro Internacional de Cooperação Transfronteiriça (CICT) "Khorgos" Distância: 326 km de Taldykorgan (4 horas)
a ser confirmado	-	Reunião com a gerência do CICT Khorgos
a ser confirmado	-	Visita ao CICT Khorgos
		Partida e chegada na cidade de Almaty (de carro, 337 km, 4 h.)
		Chegada no hotel
28 de setembro (quinta-feira)		
	-	Turismo na cidade, programação cultural
29 de setembro (sexta-feira)		
04:25	-	Partida para o Brasil Almaty - Doha - São Paulo - Brasília (Voo: QR390, Qatar Airways)





Senado Federal
Gabinete do Senador Angelo Coronel

OF N.º 87/2023-GSACORON

Brasília, 15 de setembro de 2023.

A Sua Excelência o Senhor
SENADOR RODRIGO PACHECO
Presidente do Senado Federal
Brasília – DF

Assunto: Missão Parlamentar à República do Cazaquistão

Senhor Presidente,

Ao tempo em que o cumprimento, encaminho a Vossa Excelência **convite recebido para participar de visita de delegação parlamentar do Senado Federal ao Cazaquistão no período de 22 a 29 de setembro de 2023.**

Foi instituído pela Resolução do Senado Federal nº 16 de 2015 o Grupo Parlamentar Brasil Cazaquistão (GPCAZAQUISTÃO) como serviço de cooperação interparlamentar e com a finalidade de desenvolver relações bilaterais entre os poderes legislativos das duas nações. O Grupo Parlamentar já teve a oportunidade de acompanhar como observadores as eleições no Cazaquistão no ano de 2019. Dessa vez, a pretendida visita a convite da Embaixada daquele país tem o objetivo de representar o Senado Federal na Segunda Reunião do Grupo Interparlamentar de Amizade Cazaquistão-Brasil, bem como estreitar conversas com o Presidente do Senado da República do Cazaquistão, Exmo. Sr. M. Ashimbayev, e ainda visitar as instalações do Centro Internacional para a Cooperação Transfronteiriça “Khorgos”.

Como membro titular do GPCAZAQUISTÃO é que encaminho o pedido de análise de minha participação na missão parlamentar, bem como autorize as providências administrativas necessárias para participação no



Senado Federal
Gabinete do Senador Angelo Coronel

evento, com ônus para o Senado Federal, quanto ao pagamento de passagens aéreas e diárias para o período oficial da missão. Solicito ainda a autorização, considerando o período de deslocamento, para eventuais ausências às atividades regulares desta Casa no período de 21 de setembro a 1º de outubro (período em que estarei fora do país para cumprimento da missão).

Atenciosamente,

(assinatura eletrônica)
SENADOR ANGELO CORONEL
PSD – BA
MEMBRO TITULAR GPCAZAQUISTÃO



Gabinete do Senador Angelo Coronel
Praça dos Três Poderes | Senado Federal | Anexo 1, 7º andar
CEP: 70165-900 | Brasília-DF – Tel: (61) 3303-6103

Assinado eletronicamente, por Sen. Angelo Coronel

Para verificar as assinaturas, acesse <https://legis.senado.gov.br/autenticadoc-legis/2879210223>

ARQUIVO ASSINADO DIGITALMENTE. CÓDIGO DE VERIFICAÇÃO: DF6C9A5F00572592.

CONSULTE EM <http://www.senado.gov.br/sigadweb/v.aspx>



**Embaixador da
República do
Cazaquistão no Brasil**



Brasília, 15 de setembro de 2023
No. 30-16/663

Exmo. Sr. Senador Coronel,

Cumprimento-o cordialmente e tenho a honra de convidar a Vossa Excelência e a outros membros da delegação do Senado do Parlamento Brasileiro para visitar o Cazaquistão **no período de 22 a 29 de setembro deste ano.**

Tenho o prazer de anunciar que o Presidente do Senado da República do Cazaquistão, Exmo. Sr. M. Ashimbayev, receberá vossa distinta delegação em 25 de setembro. No mesmo dia está agendado a Segunda Reunião do Grupo Interparlamentar de Amizade Cazaquistão-Brasil, além de um jantar oficial organizado pelo Senado do Parlamento da República do Cazaquistão.

Nos dias 26 e 27 de setembro, convidamos a delegação a visitar o Centro Internacional para a Cooperação Transfronteiriça "Khorgos" e realizar uma reunião com o Governador da região de Jetysu B. Isabayev na cidade de Taldykorgan.

A agenda de vossa visita ao Cazaquistão, bem como a agenda de negociações no Senado do Parlamento da República do Cazaquistão, encontram-se em anexo.

Acreditamos que vossa visita ao Cazaquistão será realizada às custas do Parlamento do Brasil. Na cidade de Taldykorgan, a recepção e acompanhamento até o Centro Internacional de Cooperação Fronteiriça "Khorgos" será realizada com o apoio organizacional do Governo da região de Jetysu.

Agradecemos antecipadamente vossa decisão de visitar o Cazaquistão durante estas datas e teremos o maior prazer em fornecer toda a assistência possível durante vossa estadia no país.

Anexo: acima mencionado, 2 p.

Atenciosamente,

EMBAIXADOR

Bolat NUSSUPOV

**Exmo. Sr. Angelo Mario Coronel de Azevedo Martins,
Senador Federal da República Federativa do Brasil**



Draft 05.09.2023.

PROGRAM
visit of senators of the Federal Republic
Brazil to Kazakhstan
(Astana, Taldykorgan, Khorgos, Almaty)

September 22-29, 2023

September 22 - 24

- Arrival in Astana
- hotel accommodation

**September 25
(Monday)**

- Private breakfast
- specify* - **Meeting with the Chairman of the Senate of the Parliament of the Republic of Kazakhstan M. Ashimbaev**
- specify* - **The second meeting of the inter-parliamentary friendship group "Kazakhstan - Brazil"**
(Chico Rodrigues, Esperidiao Amim, Jaques Wagner, Otto Alencar, Jose Ricardo da Costa e Silva)
- specify* - Official dinner on behalf of the Parliament of the Republic of Kazakhstan

**September 26
(Tuesday)**

- Private breakfast
- Departure and arrival at the airport of Astana
- 13:00 – 14:45 - Departure and arrival in Taldykorgan
(Flight IQ-429, Qazaq Air)
Mayor office
- specify* - **Meeting with governor of the region Zhetysu B.Isabayev**



2

**September 27
(Wednesday)**

- Departure and arrival at the International Center for Cross-Border Cooperation "Khorgos"
Distance: 326 km from Taldykorgan (3 hours)
By car of mayor's office

specify

- **Meeting with the Deputy Chairman of the Board of ICBC "Khorgos" - KHORGOS B. Abdykadyrov**

being worked out

- **Visit and inspection of the ICBC "Khorgos" - KHORGOS**

- Departure and arrival in Almaty
(by car 337 km, 4 hours)
By car of mayor's office

- Hotel accommodation

**September 28
(Thursday)**

- City tour, cultural program

specify

- **Meeting with the company "WEG"**
(Presentation of invest project in Kazakhstan)

**September 29
(Friday)**

04:25

- Flight to Brazil
Almaty - Doha - Sao Paulo - Brasilia
(Flight: QR390 Qatar Airways)





SENADO FEDERAL
Presidência

Ofício nº 0919.2023-PRESID

Brasília, 18 de setembro de 2023.

A Sua Excelência o Senhor
Senador **Ângelo Coronel**
Senado Federal

Assunto: Autorização de viagem.
Ref.: Documento nº 00100.156290/2023-11.

Senhor Senador,

Cumprimentando-o cordialmente, autorizo a participação de Vossa Excelência, com ônus ao Senado Federal com passagens e diárias, em Missão Oficial durante a visita dos membros do Grupo Parlamentar Brasil-Cazaquistão às cidades de Astana, Taldykorgan, Khorgos e Almaty, no Cazaquistão, no período de **22 a 29 de setembro de 2023**, nos termos do Ofício nº 87/2023-GSACORN e convite anexos.

Atenciosamente,

Senador **Rodrigo Pacheco**
Presidente do Senado Federal

Senado Federal – Presidência

Praça dos Três Poderes - Edifício Principal - 70.165-900 Brasília/DF

Telefones: +55 (61) 3303-3000 a 3009 - presidente@senado.leg.br - <http://www.senado.leg.br>

Assinado eletronicamente, por Sen. Ângelo Coronel

Para verificar as assinaturas, acesse <https://legis.senado.gov.br/autenticadoc-legis/2879210223>

